

PROCÈS-VERBAL NON RATIFIÉ

CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
MRC BROME-MISSISQUOI
MUNICIPALITÉ DE BRIGHAM
SÉANCE DU 13 NOVEMBRE 2017

À une séance du Conseil de la Municipalité de Brigham tenue le lundi 13 novembre 2017 à 19h30 à la Salle du Conseil, 118, avenue des Cèdres à Brigham. Sont présents à l'ouverture : Mesdames les conseillères et Messieurs les conseillers Daniel Meunier, Stéphanie Martin-Gauthier, Philippe Dunn, Réjean Racine, Mireille Guay et Gisèle Thériault sous la présidence du maire Monsieur Steven Neil.

Assiste également à la réunion : Monsieur Pierre Lefebvre, directeur général et secrétaire-trésorier.

ORDRE DU JOUR

1. Adoption de l'ordre du jour
2. Approbation des procès-verbaux du 3 et du 5 octobre 2017
3. Approbation des comptes et transferts
4. Rapport des dépenses autorisées
5. Administration
 - 5.1 **Mot des nouveaux élus**
 - 5.2 **Déclaration d'intérêts pécuniaires**
 - 5.3 **Changement de signataire – Caisse Populaire Desjardins**
 - 5.4 **Maire suppléant – Nomination**
 - 5.5 **Conseil des maires – Nomination d'un représentant en l'absence du maire**
 - 5.6 **Dépôt du certificat – Résultat de la procédure d'enregistrement des personnes habiles à voter – Règlement 2017-13**
 - 5.7 **Dépôt du certificat – Résultat de la procédure d'enregistrement des personnes habiles à voter – Règlement 2017-14**
 - 5.8 **Comités et organismes**
 - 5.9 **Acceptation des travaux – Paiement final – Travaux d'imperméabilisation des fondations du Pavillon Gilles-Giroux**
6. Correspondance
 - 6.1 **UMQ – Renouvellement cotisation annuelle**
7. Urbanisme
8. Voirie
 - 8.1 **Fermeture de fossé – 118 rue des Sittelles**
 - 8.2 **Élargissement de l'entrée d'accès – 115 avenue Le Cavalier**
 - 8.3 **Club Motoneige Baie Missisquoi – Autorisation de passage chemin Fordyce**
9. Eaux usées et eau potable
10. Sécurité publique
11. Loisirs et culture
12. Environnement
13. Varia
 - 13.1 **Le Diapason – Achat de poinsettias**
14. Période de questions
15. Levée de l'assemblée

2017-327

ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR

Il est proposé par Réjean Racine, appuyé par Gisèle Thériault et résolu unanimement d'adopter l'ordre du jour en gardant le varia ouvert.

2017-328
APPROBATION DES PROCÈS-VERBAUX
3 ET 5 OCTOBRE 2017

Il est proposé par Philippe Dunn, appuyé par Daniel Meunier et résolu unanimement d'approuver le procès-verbal de la séance ordinaire du 3 octobre 2017 et le procès-verbal de la séance extraordinaire du 5 octobre 2017.

2017-329
APPROBATION DES COMPTES ET TRANSFERTS

Il est proposé par Réjean Racine, appuyé par Mireille Guay et résolu unanimement d'approuver la liste des comptes à payer et des transferts électroniques totalisant 257 125.87\$ et d'autoriser la directrice générale adjointe à effectuer le paiement de ces comptes à qui de droit.

<u>Fournisseurs</u>	<u>Description</u>	<u>Montant</u>
Alarme TOP	Liaison digitale annuelle	48.29 \$
ALPHA Serrurier	Fourniture de 2 clés A - bâtiment des loisirs	13.80
Asphalte des Cantons (division Sintra)	Rapiéçage d'asphalte suite au remplacement du ponceau coin avenue du Domaine	3 812.78
ATLAS papeterie	Fournitures de bureau	548.65
Automobiles M. Rocheleau inc.	Huile, filtre et lubrification	68.35
AVIZO Experts-conseils	Remplacement de deux ponceaux et surveillance	1 276.45
Banque de Montréal	Contribution mensuelle au REER de l'employé	641.52
Banque Royale du Canada	Contribution mensuelle au REER de l'employé	66.00
Bell Canada	Facture mensuelle pour ligne téléphonique du poste de pompage Brodeur	139.44
Bell Canada	Facture mensuelle pour ligne téléphonique du Comité des Loisirs	138.94
Bell Mobilité cellulaires	Facture mensuelle pour le service de cellulaire	365.79
BIOVET	Service d'analyse de l'eau potable et eaux usées	565.67
BuroPro Citation	Divers livres bibliothèque	273.53
Cabinet Joseph inc.	Location toilette	899.69
Caisse de Granby Haute-Yamaska	Contribution mensuelle au REER de l'employé	795.68
CANAC	Attaches et serviettes protect.	14.88
Chantal Brodeur, architecte	Services professionnels pour la surveillance pour la réfection de la toiture	3 621.71
COMAQ	Projets de loi 112 et 122	241.45
Construction DJL inc.	Fourniture d'asphalte froide en poche	91.41
Coop du Pays des Vergers	Service d'entretien ménager du mois de septembre	1 061.80
Danielle Cardin		
Pollender	Congrès et délégation	102.09
Distribution eau RC - AMARO	Fourniture d'eau	26.00
Éditions Yvon Blais	Mesures disciplinaires MAJ 2	132.35
Éditions Yvon Blais	Aménagement urbanisé annoté MAJ 41	162.80
Enviro 5	Service hydropression - plan d'intervention (nettoyage et inspection)	14 989.92
Excavation C.M.R.	Ponceau (Du Domaine) - retirer dam castor (Coveduck) / Pelle, 10 roues et pierre concassée	18 625.86
FILGO Énergie	Mazout #2 pour la fournaise de l'Hôtel de Ville	1 012.14
FM électrique inc.	Service d'entretien du réseau électrique public	1 817.37
Fonds de solidarité FTQ	Contribution mensuelle au REER de l'employé	1 028.42

Formiciel inc.	Enveloppes 2 fenêtres	287.01
Gilles Freland	Service d'entretien ménager bâtiment des loisirs	175.00
Girafe conseils T.I.	Frais mensuels pour Office365, exchange cloud pour le mois d'octobre	168.44
Groupe CT	Lecture de compteur du photocopieur Canon	485.36
Guylaine Poudrier	Rencontre assurances collectives - La Capitale	19.78
Hydro-Québec	Factures mensuelles pour consommation d'électricité	5 516.00
Industrielle Alliance	Contribution mensuelle au REER de l'employé	244.96
Installations J.M.C. Électrique inc.	Trouble poteau élec. Domaine Lacroix et fils, conduit, conduit et elbow	2 519.62
La Capitale ass. et gestion du patrimoine	Assurances collective pour le mois de novembre	1 526.18
Les Éditions juridiques FD	Enveloppe - révision / Enveloppes, scrutin, isoloir, relevés, étiquettes	1 382.28
Locaplus	Cadres, croix, plateformes et roulettes	41.60
Martech		
Signalisation Médias	Panneaux P125 - Transport	252.96
Transcontinental S.E.N.C.	Avis rôle triennal - annonce 4 couleurs / Annonce Le Guide	791.96
Michel Parnia	Frais de déplacements pour suivi de projet	1 032.31
N. Bernard pneus	Essence	703.58
Nivelage MC inc.	Service de nivelage des chemins	7 473.38
Patrick Ewing	Service d'entretien des parcs municipaux, tonte de pelouse et poubelles	1 575.15
Petite caisse	Renflouement des dépenses de petite-caisse	48.75
PG Solutions	Formation web dépôt de rôle - entretien et soutien - licence Power Builder	1 444.09
Pitney Works	Frais mensuel - recharge timbreuse et encre	1 433.16
R.I.G.M.R.B.M.	Service d'élimination des déchets	8 018.22
Récupération 2000 inc.	Service de collecte des matières résiduelles et recyclables pour le mois d'octobre	10 533.30
Revenu Canada	Remise mensuelle des déductions à la source fédérales	2 995.77
Revenu Québec	Remise mensuelle des déductions à la source provinciales	7 679.93
ROCHON Experts-conseils	Plan et devis - projet 17-106-2 entrée électrique unifiée	1 292.32
Roger Dion & Fils	Travaux drainage rue Aurèle	23 264.04
Roger Dion & Fils	Travaux de drainage chemin Fordyce	33 860.14
Roger Dion & Fils	Projet fédéral PIC 150 volet 2 - bâtiment des loisirs	22 852.43
Roger Dion & Fils	Réaménagement d'un fossé 223 Georges	4 058.62
SCFP	Remise mensuelle des cotisations syndicales	119.55
SEAO - Constructo	Frais de parution	256.55
SIMO Management inc.	Contrat de service pour le suivi de l'eau potable et eaux usées	1 946.42
SINTRA inc.	Pierre concassée	4 233.79
Somavrac CC inc.	Fourniture et épandage d'abat-poussière	1 793.71
SPA des Cantons	Animal errant	210.00
Tetra Tech QI inc.	Plan d'intervention (TECQ)	2 874.38
TOLBAZ inc.	Charles Rousseau - préparation documents appel d'offre, analyse, etc.	8 663.37
Vidéotron	Facture mensuelle pour service téléphonique et Internet	255.69
Ville Cowansville	Inscriptions natation (enfants/adultes) et patinage	13 079.28
Ville Cowansville	Frais administratifs	415.64
VISA Desjardins	Factures mensuelles	531.47
Wolters Kluwer	Manuel de l' élu municipal	395.69

Sous-total des déboursés

229 034.66 \$

Autres déboursés pour approbation:

Salaires employés et traitement des élus pour le mois d'octobre	21 133.26
Rémunération personnel électoral, résolution 2017-248	6 795.16

	Frais mensuels pour le terminal Interac Desjardins	32.79
Service aux entreprises Desjardins	Frais fixes mensuels	<u>130.00</u>
Total des déboursés		<u>257 125.87 \$</u>

2017-330
RAPPORT DES DÉPENSES AUTORISÉES

Le directeur général dépose un rapport des dépenses autorisées.

2017-331
ADMINISTRATION
MOT DES NOUVEAUX ÉLUS

M. le maire s'adresse aux citoyens présents dans la salle au nom des nouveaux élus.

2017-332
ADMINISTRATION
DÉCLARATION D'INTÉRÊTS PÉCUNIAIRES

Les membres du conseil, Mesdames Mireille Guay, Gisèle Thériault et Messieurs Steven Neil, Philippe Dunn, Réjean Racine et Daniel Meunier déposent leur déclaration écrite d'intérêts pécuniaires conformément à Loi sur les élections et les référendums dans les municipalités.

2017-333
ADMINISTRATION
**CHANGEMENT DE SIGNATAIRE – CAISSE POPULAIRE
DESJARDINS**

Il est proposé par Mireille Guay, secondé par Gisèle Thériault et résolu unanimement de nommer le maire, Monsieur Steven Neil, représentant de la Municipalité de Brigham à l'égard de tout compte qu'elle détient à la Caisse Populaire Desjardins.

2017-334
ADMINISTRATION
MAIRE SUPPLÉANT – NOMINATION

Il est proposé par Réjean Racine, appuyé par Stéphanie Martin-Gauthier et résolu unanimement de nommer Monsieur Daniel Meunier au poste de maire suppléant pour une période de quatre (4) mois à compter du 12 novembre 2017.

2017-335
ADMINISTRATION
**CONSEIL DES MAIRES – NOMINATION D'UN REPRÉSENTANT
EN L'ABSENCE DU MAIRE**

CONSIDÉRANT QUE la Municipalité de Brigham est représentée par M. Steven Neil, maire au conseil des maires de la MRC Brome-Missisquoi;

CONSIDÉRANT QU'il est important de nommer un représentant du conseil en l'absence de M. Neil.

Il est proposé par Philippe Dunn, appuyé par Gisèle Thériault et résolu unanimement que le maire suppléant soit nommé représentant de la Municipalité de Brigham en remplacement du maire, Monsieur Steven Neil, au conseil des maires de la MRC de Brome-Missisquoi lorsque nécessaire. Advenant la non-disponibilité du maire suppléant, Monsieur Réjean Racine sera le 2^e remplaçant. Que les autres membres du conseil soient autorisés à représenter la Municipalité en cas d'impossibilité d'agir des représentants ci-haut mentionnés.

2017-336
ADMINISTRATION
DÉPÔT DU CERTIFICAT DU REGISTRE
RÈGLEMENT NUMÉRO 2017-13

CONSIDÉRANT QUE le 3 octobre 2017 le conseil a adopté le Règlement numéro 2017-13 décrétant des travaux et dépenses d'un montant de 350 000\$ et un emprunt du même montant pour assurer l'approvisionnement en eau potable du secteur Guay.

CONSIDÉRANT QUE le 1er novembre 2017, un registre préparé aux fins de l'enregistrement des personnes habiles à voter a été tenu à l'hôtel de ville de la Municipalité de Brigham;

CONSIDÉRANT QUE le nombre de personnes habiles à voter requis pour demander la tenue d'un scrutin référendaire sur ce règlement était de 20 et que le nombre de personnes qui se sont inscrites pour demander la tenue de ce scrutin est de 39;

Le secrétaire-trésorier dépose le certificat attestant du résultat de la procédure d'enregistrement tenue le 1er novembre 2017 concernant le Règlement numéro 2017-13.

2017-337
ADMINISTRATION
DÉPÔT DU CERTIFICAT DU REGISTRE
RÈGLEMENT NUMÉRO 2017-14

CONSIDÉRANT QUE le 5 octobre 2017 le conseil a adopté le Règlement numéro 2017-14 décrétant des travaux et dépenses d'un montant de 472 000\$ et un emprunt du même montant pour l'installation de feu de circulation pour l'entrée de l'avenue des Érables;

CONSIDÉRANT QUE le 8 novembre 2017, un registre préparé aux fins de l'enregistrement des personnes habiles à voter a été tenu à l'hôtel de ville de la Municipalité de Brigham;

CONSIDÉRANT QUE le nombre de personnes habiles à voter requis pour demander la tenue d'un scrutin référendaire sur ce règlement était de 223 et que le nombre de personnes qui se sont inscrites pour demander la tenue de ce scrutin est de 343;

Le secrétaire-trésorier dépose le certificat attestant du résultat de la procédure d'enregistrement tenue le 8 novembre 2017 concernant le Règlement numéro 2017-14.

2017-338
ADMINISTRATION
COMITÉ ET ORGANISMES
REPRÉSENTANTS – COMITÉS DES LOISIRS, D’HISTOIRE
FÊTE MUNICIPALE ET DÉFILÉ DU PÈRE NOËL

ATTENDU QU’il est souhaitable de consolider la liste des comités.

Il est proposé par Mireille Guay, appuyé par Gisèle Thériault et résolu unanimement de nommer Stéphanie Martin-Gauthier, Daniel Meunier et Philippe Dunn à titre de représentant de la Municipalité de Brigham au Comité des Loisirs, d’histoire, de la fête municipale et du défilé du Père Noël.

Cette résolution remplace les nominations prévues par les résolutions numéro 2013-282, 2016-015, 2016-146, 2016-201, 2016-218 et 2017-140.

2017-339
ADMINISTRATION
COMITÉ ET ORGANISMES
REPRÉSENTANTS – COMITÉ DE VOIRIE

ATTENDU QU’il est souhaitable de consolider la liste des comités.

Il est proposé par Daniel Meunier, appuyé par Stéphanie Martin-Gauthier et résolu unanimement de nommer Gisèle Thériault, Réjean Racine et Philippe Dunn à titre de représentant de la Municipalité de Brigham au Comité de voirie.

Cette résolution remplace les nominations prévues par les résolutions numéro 2013-282, 2016-015, 2016-146, 2016-201, 2016-218 et 2017-140.

2017-340
ADMINISTRATION
COMITÉ ET ORGANISMES
REPRÉSENTANTS – COMITÉ CONSULTATIF D’URBANISME

ATTENDU QU’il est souhaitable de consolider la liste des comités.

Il est proposé par Stéphanie Martin-Gauthier, appuyé par Gisèle Thériault et résolu unanimement de nommer Mireille Guay à titre de représentante de la Municipalité de Brigham au Comité consultatif d’urbanisme.

Cette résolution remplace les nominations prévues par les résolutions numéro 2013-282, 2016-015, 2016-146, 2016-201, 2016-218 et 2017-140.

2017-341
ADMINISTRATION
COMITÉ ET ORGANISMES
REPRÉSENTANT – COMITÉ INTERMUNICIPAL DE
SÉCURITÉ INCENDIE

ATTENDU QU’il est souhaitable de consolider la liste des comités.

Il est proposé par Réjean Racine, appuyé par Daniel Meunier et résolu unanimement de nommer Philippe Dunn à titre de représentant de la Municipalité de Brigham au Comité intermunicipal de sécurité incendie.

Cette résolution remplace les nominations prévues par les résolutions numéro 2013-282, 2016-015, 2016-146, 2016-201, 2016-218 et 2017-140.

2017-342
ADMINISTRATION
COMITÉ ET ORGANISMES
REPRÉSENTANT – COMITÉ PILOTAGE MADA

ATTENDU QU'il est souhaitable de consolider la liste des comités.

Il est proposé par Gisèle Thériault, appuyé par Philippe Dunn et résolu unanimement de nommer Stéphanie Martin-Gauthier à titre de représentante de la Municipalité de Brigham au Comité pilotage MADA.

Cette résolution remplace les nominations prévues par les résolutions numéro 2013-282, 2016-015, 2016-146, 2016-201, 2016-218 et 2017-140.

2017-343
ADMINISTRATION
COMITÉ ET ORGANISMES
REPRÉSENTANT – CONSEIL D'ÉTABLISSEMENT DE
L'ÉCOLE SAINT-VINCENT-FERRIER

ATTENDU QU'il est souhaitable de consolider la liste des comités.

Il est proposé par Stéphanie Martin-Gauthier, appuyé par Réjean Racine et résolu unanimement de nommer Steven Neil à titre de représentant de la Municipalité de Brigham au Conseil d'établissement de l'École Saint-Vincent-Ferrier.

Cette résolution remplace les nominations prévues par les résolutions numéro 2013-282, 2016-015, 2016-146, 2016-201, 2016-218 et 2017-140.

2017-344
ADMINISTRATION
COMITÉ ET ORGANISMES
REPRÉSENTANTS – COMITÉ DE DÉVELOPPEMENT

ATTENDU QU'il est souhaitable de consolider la liste des comités.

Il est proposé par Daniel Meunier, appuyé par Philippe Dunn et résolu unanimement de nommer Mireille Guay, Stéphanie Martin-Gauthier, Gisèle Thériault et Réjean Racine à titre de représentant de la Municipalité de Brigham au Comité de développement.

Cette résolution remplace les nominations prévues par les résolutions numéro 2013-282, 2016-015, 2016-146, 2016-201, 2016-218 et 2017-140.

2017-345
ADMINISTRATION
TRAVAUX D'IMPERMÉABILISATION DES FONDATIONS
PAVILLON GILLES-GIROUX
ACCEPTATION FINALE

ATTENDU la recommandation de Madame Chantal Brodeur, architecte;

Il est proposé par Daniel Meunier, appuyé par Réjean Racine et résolu unanimement :

- d'accepter définitivement les travaux effectués par l'entreprise Excavation Roger Dion et fils pour les travaux d'imperméabilisation des fondations au Pavillon Gilles-Giroux et d'autoriser le paiement conformément au décompte pour un montant de 22 323.54\$ (taxes incluses);
- d'autoriser le directeur général ou la directrice générale adjointe à donner toute directive et à signer tout document à cet effet.

2017-346
CORRESPONDANCE
UMQ – RENOUELEMENT COTISATION ANNUELLE

Ce point est reporté à la prochaine assemblée du conseil.

2017-347
URBANISME

Aucun dossier.

2017-348
VOIRIE
DEMANDE DE FERMETURE DE FOSSÉ
118 RUE DES SITTELLES

Il est proposé par Gisèle Thériault, appuyé par Mireille Guay et résolu unanimement :

- d'accepter la demande et les travaux de fermeture de fossé effectués en façade de l'immeuble situé au 118, rue des Sittelles conditionnellement à ce que l'entretien des ponceaux soit aux frais du demandeur et qu'il s'engage à assumer les frais supplémentaires requis, s'il y a lieu, advenant un raccordement de son immeuble à un service municipal.
- d'autoriser le directeur général ou l'inspecteur municipal à donner toute directive et à signer tout document à cet effet pour et au nom de la municipalité.

2017-349
VOIRIE
ÉLARGISSEMENT L'ENTRÉE D'ACCÈS
115 AVENUE LE CAVALIER

Il est proposé par Réjean Racine, appuyé par Daniel Meunier et résolu unanimement :

- d'accepter la demande et les travaux d'élargissement de son entrée d'accès à 40' au lieu de 20' actuels réglementaire afin d'améliorer l'accès et la sortie à sa propriété et d'en améliorer la sécurité conditionnellement à ce que l'entretien des ponceaux soit aux frais du demandeur et qu'il s'engage à assumer les frais supplémentaires requis, s'il y a lieu, advenant un raccordement de son immeuble à un service municipal.
- d'autoriser le directeur général ou l'inspecteur municipal à donner toute directive et à signer tout document à cet effet pour et au nom de la municipalité.

2017-350
VOIRIE
CLUB DE MOTONEIGE BAIE MISSISQUOI
AUTORISATION DE PASSAGE – CHEMIN FORDYCE

Il est proposé par Daniel Meunier, secondé par Stéphanie Martin-Gauthier et adopté à l'unanimité d'accorder au Club de Motoneige Baie Missisquoi un droit de passage sur le chemin Fordyce pour une période de un an, se terminant le 1^{er} novembre 2018.

2017-351
EAUX USÉES ET EAU POTABLE

Aucun dossier.

2017-352
SÉCURITÉ PUBLIQUE

Aucun dossier.

2017-353
LOISIRS ET CULTURE

Point d'information par le Maire : Des travaux seront entrepris au Pavillon Gilles-Giroux dont l'adjudication pourrait exiger l'adoption d'une résolution et en conséquence la tenue d'une séance spéciale du conseil, car les travaux doivent être terminés en décembre pour bénéficier d'une subvention (PIC 150 – 150^e de la confédération).

2017-354
ENVIRONNEMENT

Aucun dossier.

2017-355
VARIA
DIAPASON - POINSETTIAS

Il est proposé par Réjean Racine, appuyé par Mireille Guay et résolu unanimement :

- de faire l'acquisition d'une boîte de poinsettias (8 plans à 20 \$ l'unité) au profit de la Fondation au Diapason ;
- de financer cette dépense à même le fonds général de la municipalité.

2017-356
PÉRIODE DE QUESTIONS

Le conseil tient une période de questions au cours de laquelle les personnes présentes peuvent poser des questions à ses membres.

Des copies de l'ordre du jour ont été mises à la disposition du public dès le début de la présente séance.

2017-357
LEVÉE DE L'ASSEMBLÉE

Il est proposé par Réjean Racine, appuyé par Daniel Meunier et résolu unanimement de lever l'assemblée. Il est 20 h 39.

Steven Neil
Maire

Pierre Lefebvre
Directeur général et secrétaire-trésorier